

鄉郊補選 - 選舉主任及助理選舉主任聯絡方法 (元朗區)

Rural By-election - Contact Methods for Returning Officer and Assistant Returning Officer (Yuen Long District)

補選日期：2025 年 4 月 27 日

Polling Date for By-election: 27 April 2025

關乎以下 鄉事委員會 屬下鄉村 Villages in relation to the following Rural Committee	選舉主任姓名 Name of Returning Officer	助理選舉主任姓名 Name of Assistant Returning Officer	向選舉主任遞交表格的地 址、傳真號碼及電郵地址 The address, facsimile number and email address for the submission of forms to the Returning Officer	查詢熱線 Enquiry Hotline		
				通常 辦公時間 ¹ Ordinary Business Hours ¹	25.4.2025 (18:00-21:00) 26.4.2025 (12:00-21:00)	27.4.2025 (11:00 – 19:00)
新田鄉 鄉事委員會 San Tin Rural Committee	胡天祐先生, JP 元朗民政事務專員 Mr WU Tin-yau, Gordon, JP District Officer (Yuen Long)	高倬煒先生 元朗民政事務助理專員(1) Mr Hubert CRUZ Assistant District Officer (Yuen Long)1 徐寶玲女士 高級聯絡主任(2) Ms CHUI Po-ling, Polly Senior Liaison Officer (2)	<u>地址 Address :</u> 新界元朗青山公路(元朗段) 269 號元朗民政事務處大廈 4 樓 4th floor, Yuen Long District Office Building, 269 Castle Peak Road, Yuen Long, New Territories <u>傳真號碼 Fax. No.</u> 2474 7261 <u>電郵地址 Email Address</u> doyl_rre@had.gov.hk	2479 2912	3188 2049	3188 2049

備註 Note:

- 1) 根據《選舉程序(鄉郊代表選舉)規例》(第 541L 章)，**通常辦公時間**指——
 - (a) 任何星期一、星期二、星期三、星期四或星期五(公眾假期除外)上午 9 時至下午 5 時；及
 - (b) 在符合以下說明的期間內，星期六(公眾假期除外)上午 9 時至中午 12 時——
 - (i) 由根據第 4(1)或 6 條就某項選舉刊登公告的日期起；而
 - (ii) 至根據《鄉郊代表選舉條例》(第 541L 章)刊登該項選舉的結果的日期，或根據該條例宣布該項選舉未能完成或終止的日期(兩個日期以較後者為準)為止。

- 1) Under section 2 of Electoral Procedure (Rural Representative Election) Regulation (Cap. 541L), **ordinary business hours** means the hours—
 - (a) between 9 a.m. and 5 p.m. on any Monday, Tuesday, Wednesday, Thursday or Friday (other than a general holiday); and
 - (b) between 9 a.m. and 12 noon on a Saturday (other than a general holiday) during the period between—
 - (i) the date of publication of a notice under section 4(1) or 6 in respect of an election; and
 - (ii) the date of publication of the result of the election under the Rural Representative Election Ordinance (Cap. 541L) or the date of the declaration of the failure or termination of the election under that Ordinance, whichever is the later.